O Janewalo Jao Na

Song: O Janewalo Jao Na From movie: Mother India

Music: Naushad

Lyrics: Shakeel Badayuni

Label: Saregama

Singer: Lata Mangeshkar

O Janewalo

O the ones who are going away!

(This is pointing out to farmers who are going away)

O Janewalo Jao Na Ghar Apna Chhod Ke

O the ones who are going away! Don't go leaving Your homes

Mata Bula Rahi Hai Tumhe Haath Jod Ke

Mother is calling You with her hands folded (pleading)

(Here Mother is referring to Earth, as in India, the Land/Earth is referred to as Mother)

Nagri Tumhari Galiyan Tumhari Yeh Bastiyaan

This town and this neighbourhood are all Yours

In Sabko Chhodkar Abhi Jaate Ho Tum Kahaan

Where are You going leaving all this (that's Your own)?

Ujadi Hai Laakh Phir Bhi Hai Dharti Tumhari Maa

Even if it's barren, still the Earth is Your Mother

Duniya Mein Sukh Na Paaoge Dil Maa Ka Tod Ke

You won't have any happiness in life if You break Mother's heart

O Janewalo Jao Na Ghar Apna Chhod Ke

O the ones who are going away! Don't go leaving Your homes

Thehro Pukaarti Hai Tumhari Zameen Tumhe

Stop, Mother Earth is calling You

Kehta Hai Aasmaan Jeena Yahin Tumhe

Even the Skies are proclaiming that You have to live here only

Laut Aao...

Come back

Laut Aao Maa Ki Haay Lage Na Kahin Tumhe

Come back or else You'll get cursed by Mother

Ruk Jao Ja Rahe Ho Kahaan Peeth Mod Ke

Stop, where are You going showing Your backs off (to Mother Earth)?

O Janewalo Jao Na Ghar Apna Chhod Ke

O the ones who are going away! Don't go leaving Your homes

Mata Bula Rahi Hai Tumhe Haath Jod Ke

Mother is calling You with her hands folded